

الى السادة/

جمارك دبي

DUBAI CUSTOMS

Date: / /

التاريخ: / /

❖ Representation : (personal effects):

❖ تخويل بالحضور : (أغراض شخصية) :

I,

Mr./Mrs. /

Nationality:

Passport holder No.

I represent the Forwarding & Clearing Co.

To attend the Customs Inspection for my personal effects under B/L ...

I have no objection for restricted and prohibited items to be detained.

أنا،
السيد/السيدة/.....

حامل جواز سفر
رقم

لأجل شركة
يتخلي عن الأغراض الشخصية الخاصة بي والقادمة على بوليصة

شن رقم:
وبحضور التفتيش بالنيابة عني.

كما أنه ليس لدى مانع من قيام المفتش الجمركي بحجز أيه
أغراض تكون مقيدة أو منوع دخولها الدولة

Signature of consignee

توقيع صاحب البضاعة

❖ Request for Inspection Outside Port:

❖ طلب تفتيش إرسالية خارج للحرم الجمركي :

Company name:

اسم الشركة:

Description of goods

وصف البضاعة:

Bill of Entry No.

رقم البيان الجمركي:

Stamps & Sign of Co.

ختم وتوقيع الشركة

Note:

ملاحظات:

1. This Customs Inspector will not be responsible for loss and damage of any items in the Container during process of the Customs Inspection
2. The Customs Seal must be opened by Customs Inspector only.
3. Legal procedures will be taken for any unauthorised breakage of the seal

١ - المفتش الجمركي سوف يكون غير مسؤل عن تلف أو نقصان أيه
أغراض من الحاوية أثناء التفتيش.

٢ - يتم قطع الرصاص من قبل مفتش الجمارك المصرح لهم
قطع

٣ - تتتحمل الشركة صاحبة البضاعة الاجراءات القانونية في حالة تفع
الرصاص الجمركي